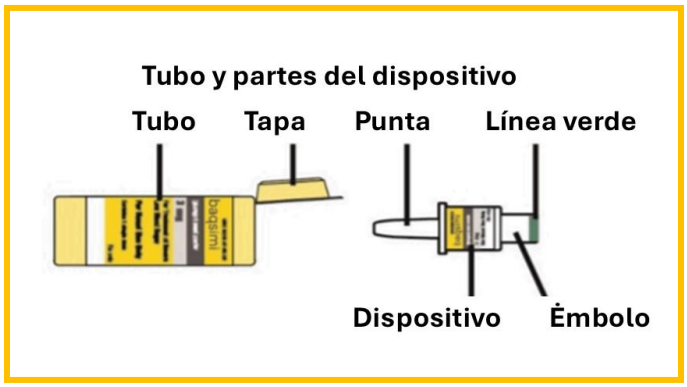
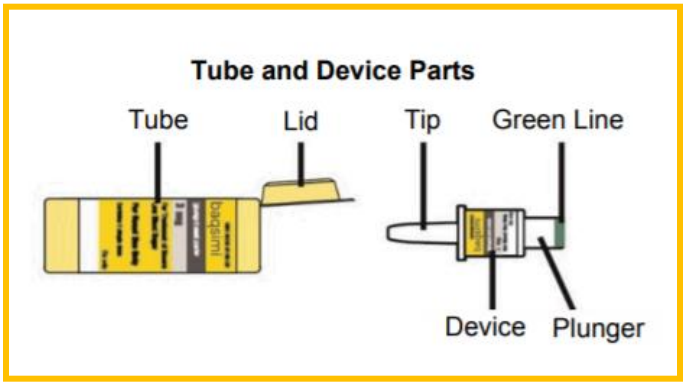
BAQSIMI® (Glucagon) 3 mg Polvo nasal

BAQSIMI® (Glucagon) 3 mg Nasal Powder (Spanish)

Información importante sobre BAQSIMI®

Important Information about BAQSIMI®





- El BAQSIMI® es un medicamento usado para tratar los niveles de azúcar en la sangre muy bajos.
  BAQSIMI® is a medication used to treat very low blood sugar.

- Guarde el BAQSIMI® a temperatura ambiente en el tubo con el envoltorio de plástico.
  Store BAQSIMI® in the shrink-wrapped tube at room temperature.
- No remueva el envoltorio de plástico ni abra el tubo hasta que esté listo para usar este medicamento.
  Do not remove the shrink wrap or open the tube until you are ready to use this medication.
- No presione el émbolo ni pruebe este medicamento hasta que usted esté listo para usarlo.
  Do not push the plunger or test this medication before you are ready to use it.
- **El tubo de BAQSIMI® contiene 1 dosis de glucagón nasal en polvo. No se puede reutilizar.**

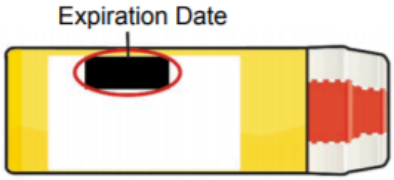
The BAQSIMI® tube contains 1 dose of glucagon nasal powder. It cannot be reused.

- El BAQSIMI® es solamente para uso nasal (en la nariz).
  BAQSIMI® is for nasal (nose) use only.
- El BAQSIMI® surtirá efecto inclusive si usted o quien lo reciba está resfriado o está tomando medicación para un resfriado.
  BAQSIMI® will work even if you or the person receiving the medication has a cold or is taking cold medicine.
- Revise regularmente la fecha de vencimiento de su tubo de BAQSIMI®. Reemplace el BAQSIMI® antes de que caduque.
  Regularly check the expiration date on your tube of BAQSIMI®. Replace BAQSIMI® before it expires.

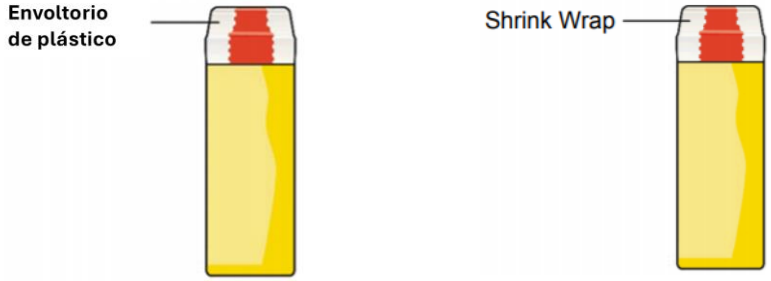
¿Cómo preparo la dosis?

How do I prepare the dose?

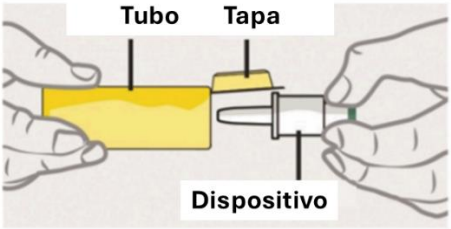
1. Revise regularmente la fecha de caducidad impresa en el tubo. No utilice el tubo si está caducado.
   Check the expiration date on the tube. Do not use the tube if it is past its expiration date.

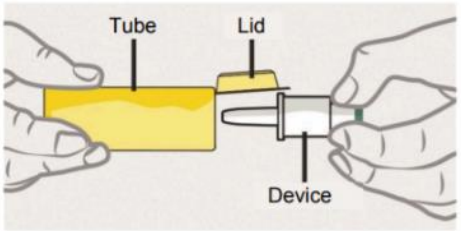


2. Remueva el envoltorio de plástico del tubo jalando la tira roja.
   Remove the shrink wrap on the tube by pulling on the red stripe.



3. Abra la tapa y remueva el dispositivo del tubo. Asegúrese de no presionar el émbolo hasta que usted esté listo para usar el dispositivo.
   Open the lid and remove the device from the tube. Make sure you do not press the plunger until you're ready to use the device.

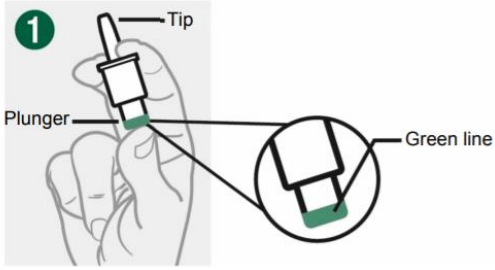


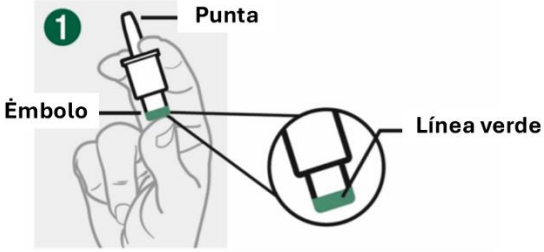


¿Cómo administro la dosis?

How do I give the dose?

1. Sostenga el dispositivo entre los dedos y el pulgar. No presione el émbolo todavía.
   Hold the device between your fingers and thumb. Do not push the plunger yet.





2. Inserte suavemente la punta en una ventana de la nariz hasta que sus dedos toquen la parte externa de la nariz.
   Insert the tip gently into one nostril, until your fingers are touching the outside of the nose.

3. Introduzca el émbolo completamente y presiónelo firmemente. **La dosis es completa cuando la línea verde desaparece.** Firmly push the plunger all the way in. **The dose is complete when the green line disappears.**

¿Qué debería hacer después de administrar la dosis?

What should I do after giving the dose?

- Llame inmediatamente a Emergencias médicas para pedir ayuda.
  Call for emergency help right away.
- Si el paciente está inconsciente voltéelo de lado.
  If the person is unconscious, turn them on their side.
- Deseche el dispositivo usado y el tubo.
  Throw away the used device and tube.
- Si pasados 15 minutos el paciente no responde y hay otra dosis de BAQSIMI® disponible, se le puede administrar otra dosis.
  If the person does not respond after 15 minutes, you can give them another dose of BAQSIMI® if you have one available.

Exención de responsabilidad: el presente documento contiene información y/o material educativo elaborado por Michigan Medicine para el tipo de pacientes habituales que padecen su misma afección. Es posible que contenga enlaces a contenido en internet que no haya creado Michigan Medicine y por el que Michigan Medicine no asume ninguna responsabilidad. Este documento no reemplaza las recomendaciones de un proveedor médico porque su experiencia (la de usted) podría ser diferente a la del paciente habitual. Si tiene alguna pregunta sobre este documento, su afección o el plan de tratamiento, consúltelo con su proveedor médico.

Disclaimer: This document contains information and/or instructional materials developed by University of Michigan (U-M) Health for the typical patient with your condition. It may include links to online content that was not created by U-M Health and for which U-M Health does not assume responsibility. It does not replace medical advice from your health care provider because your experience may differ from that of the typical patient. Talk to your health care provider if you have any questions about this document, your condition or your treatment plan.

Autor: Kelly Ruemenapp, BSN RN CPN
Revisado por: Brittany Batell, MPH MSW CHES®
Author: Kelly Ruemenapp, BSN RN CPN
Edited by: Brittany Batell, MPH MSW CHES®

Images ©Lilly USA, LLC 2019. All rights reserved. Adaptado de: http://pi.lilly.com/us/baqsimi-us-ifu.pdf

Images ©Lilly USA, LLC 2019. All rights reserved. Adapted from: http://pi.lilly.com/us/baqsimi-us-ifu.pdf

Traducción por:Servicios de Intérpretes de Michigan Medicine
Translation: Michigan Medicine Interpreter Services

La educación para los pacientes de Michigan Medicine tiene una licencia pública internacional de Creative Commons Attribution-NonCommercial-ShareAlike 4.0. Última actualización 01/2025

Patient Education by Michigan Medicine is licensed under a Creative Commons Attribution-NonCommercial-ShareAlike 4.0 International Public License. Last Revised 01/2025